

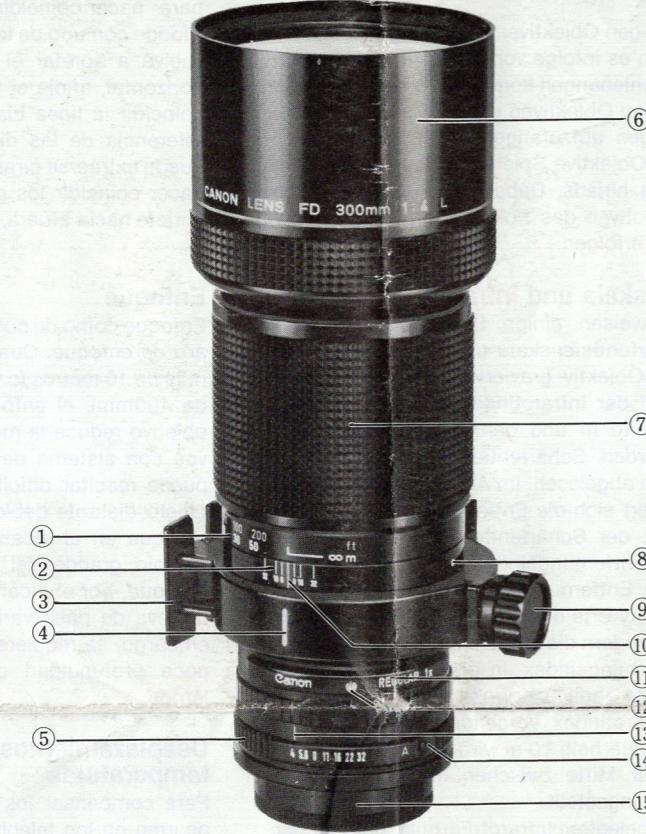
# キヤノンレンズ FD300mm f/4, FD300mm f/4L, FD400mm f/4.5

使用説明書

- ① 距離目盛
- ② 被写界深度目盛
- ③ 三脚ホルダーフード
- ④ 位置決め指標
- ⑤ 絞りリング
- ⑥ 組み込みフード
- ⑦ リアレンズカバーリング
- ⑧ 位置決め指標
- ⑨ 止めねじ
- ⑩ 距離指標
- ⑪ フィルターホルダー
- ⑫ フィルターピン
- ⑬ 絞り指標
- ⑭ AEロックピン
- ⑮ ダストキャップ

- ① Distance Scale
- ② Depth-of-field Scale
- ③ Tripod Mount
- ④ Camera Positioning Index
- ⑤ Aperture Ring
- ⑥ Built-in Hood
- ⑦ Focusing Ring
- ⑧ Vertical Format Index
- ⑨ Tripod Mount Tightening Screw
- ⑩ Distance Index
- ⑪ Filter Holder
- ⑫ Lock Pin
- ⑬ Aperture Index
- ⑭ AE Lock Pin
- ⑮ Dust Cap

- ① Echelle des distances
- ② Echelle de profondeur de champ
- ③ Bridé de fixation sur trépied
- ④ Indice de positionnement du boîtier
- ⑤ Anneau d'ouverture
- ⑥ Parasol incorporé
- ⑦ Anneau de réglage
- ⑧ Anneau de positionnement vertical
- ⑨ Anneau de distance
- ⑩ Anneau de référence de la distance
- ⑪ Portafiltros
- ⑫ Botón de enclavamiento
- ⑬ Línea de referencia de la apertura
- ⑭ Pasador de enclavamiento de EA
- ⑮ Tapa trasera contra el polvo



キヤノン製品のお買上げありがとうございます。これらのレンズはこのクラス最高の明るさを誇る、軽量コンパクトレンズで、距離合わせに独特のキヤノンリヤフォーカシング方式を採用しています。

リヤフォーカシングは一般レンズのようなヘリコイド緑出しによるピント合わせと異なり、後群レンズ系の一部を移動させて行う方式です。その結果、ヘリコイド緑出しによるレンズ全長の変化がなくなると同時に、大口径レンズを小型軽量化することに成功し、操作性を飛躍的に高めることができました。

## レンズ名称のLについて

レンズによって名称後ろにLがついていますが、このLは新素材や新しい設計技術を導入して誕生した高性能レンズにつけられる記号です。

## レンズの着脱

レンズとカメラの着脱は他のFDレンズと全く同様です。すなわち、カメラの赤点とレンズの赤指標を合わせてカメラまたはレンズを回します。外すときはレンズ取外しボタンを押しながら逆の要領で行います。

## フード

フードは一杯に引っ張りだして、レンズ前面から見て反時計方向に回すとロックできます。(写真-1)

(FD400mmF4.5のエクステンションフード)

FD400mm F4.5の場合には更にエクステンションフードを取り付けることができます。エクステンションフードはフード効果を高めるのももちろんですが、雨、雪、ほこり等からレンズ前面を保護する役目もします。

## エクステンションフードの取付け方

取付けるときはエクステンションフードのロックノブを引上げながら90°回転させて固定します(写真-2)。この状態で組み込みフードにかぶせて、ロックノブを軽く回せば取付きます。(写真-3)

## フィルターの着脱

フィルターは差込み式です。フィルターを外すときはロックボタンを人さし指で押しながら、はさんで引上げます。(写真-4) 取付けるときはフィルターの向きに関係なく差込むだけです。このレンズの光学系はフィルターを含めて設計されていますので、必ずフィルターを併用してください。そのためフィルター効果の不必要時にREGULAR 1Xを用意しました。

## 差込み式ゼラチンフィルターホルダー

これらのレンズには光学フィルターの他にゼラチンフィルターも利用できるよう、別に34mm差込み式ゼラチンフィルターホルダーも用意しています。(別売)

## 三脚ホルダー

三脚ホルダーは撮影画面の縦、横変換とともに、着脱が可能となっています。

三脚に受け付けたまま画面の縦、横変換をするときは、ホルダー横の着脱ねじを回し、赤点と赤点を合わせます。

(写真-5) この状態でカメラを回せば撮影画面の切換えができます。変換後は着脱ねじを元に戻します。なお、画面の切換えのさいは、ホルダー上の指標と鏡筒上の白点を目印にしてください。ただし横画面のときは、距離指標が目印となります。ホルダーを外すときは、赤点と赤点を合わせそのまま引っ張り、ホルダー上部を持上げてください。(写真-6)

## 絞りリングの切換え

絞りリングのAマークは他のFDレンズ同様使用カメラの使用書の指示に従ってセットしてください。Aマークに切換えるときは、AEロックピンを押しながら、絞りリングを回します。

## ピント合わせ

フォーカシングリングを回して行います。ファインダー像は距離目盛が10m以上(FD400mmの場合は15m)になると、従来タイプのレンズに比べてゆっくり移動するようになっていますから、ピント合わせがやり易くなっています。ただし、焦点距離が長いため被写界深度は浅くなりますので、ピント合わせは慎重に行ってください。

# Canon

FD 300mm f/4, FD 300mm f/4L and  
FD 400mm f/4.5

Instructions

# Canon

FD 300 mm f/4, 300 mm f/4L et  
400 mm f/4.5

Notice d'emploi

# Canon

FD 1:4/300 mm, FD 1:4/300 mm L und  
FD 1:4,5/400 mm

Bedienungsanleitung

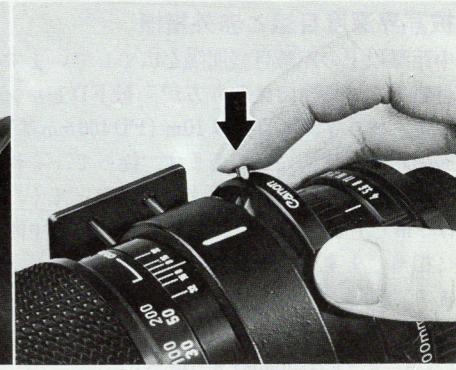
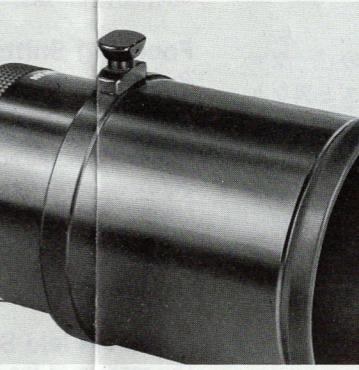
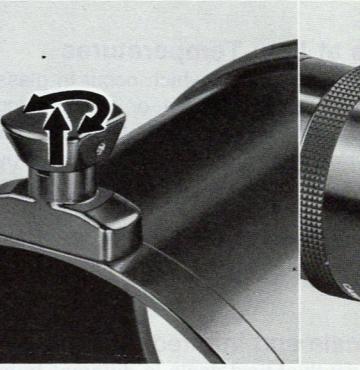
# Canon

FD f/4 de 300mm, FD f/4 de 300mm L y  
FD f/4,5 de 400mm

Instrucciones

- ① Entfernungsskala
- ② Schärfentiefenskala
- ③ Stativring
- ④ Kameraindex
- ⑤ Blending
- ⑥ Eingegebene Gegenlichtblende
- ⑦ Entfernungsmesser
- ⑧ Abstandsmarker
- ⑨ Klemmschraube
- ⑩ Entfernungsindeks
- ⑪ Filterhalter
- ⑫ Filtersperre
- ⑬ Automatiksperr
- ⑭ Hinterer Objektivdeckel

- ① Escala de distancias
- ② Escala de profundidad de campo
- ③ Montura para trípode
- ④ Indicador de posición en la cámara
- ⑤ Aro de aberturas
- ⑥ Parasol incorporado
- ⑦ Aro de enfoque
- ⑧ Anillo de posicionamiento vertical
- ⑨ Tornillo de apriete
- ⑩ Línea de referencia de la distancia
- ⑪ Portafiltros
- ⑫ Botón de enclavamiento
- ⑬ Línea de referencia de la apertura
- ⑭ Pasador de enclavamiento de EA
- ⑮ Tapa trasera contra el polvo



These Canon telephoto lenses with a rear-group focusing system unique to Canon are designed to deliver extra high-quality performance. In the rear-group focusing system, only the smaller-diameter rear lens group moves during focusing; the front lens group remains stationary. This system assures very smooth focusing and a compact, well-balanced lens. Therefore, operation is greatly improved.

Indicated by the "L" designation in its name, the FD 300mm f/4L adopts ultra low-dispersion (UD) glass in a superior optical design to eliminate chromatic aberration, which tends to become worse and more difficult to correct in long telephoto lenses.

## Mise en place de l'objectif

1. Retirer le bouchon arrière de l'objectif après l'avoir tourné à fond dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
2. Aligner le repère rouge prévu sur la bague de montage de l'objectif sur celui du boîtier.
3. In that position, fixer le rebord de l'objectif dans le corps de la caméra et tourner le rebord de l'objectif jusqu'à ce qu'il s'arrête.

Ne pas appuyer sur le bouton de déblocage de l'objectif au cours du montage.

To dismount the lens, press the lens release button, while turning the lens counterclockwise, until it stops and pull it out.

To replace the rear lens cap, first align the arrow on its top with the red dot at the rear of the lens. Then, applying slight pressure, turn the cap clockwise until it stops. The cap for each of these lenses has serrated edges. Do not use a rear cap which lacks serrated edges.

Do not press the lens release button while mounting the lens.

To dismount the lens, press the lens release button, while turning the lens counterclockwise, until it stops and pull it out.

To replace the rear lens cap, first align the arrow on its top with the red dot at the rear of the lens. Then, applying slight pressure, turn the cap clockwise until it stops. The cap for each of these lenses has serrated edges. Do not use a rear cap which lacks serrated edges.

## Réglage de l'objectif pour les prise de vue en exposition automatique

Pour mettre l'objectif en mode d'exposition automatique, appuyer sur le bouton de blocage EA prévu sur la bague du diaphragme en tournant celle-ci dans le sens d'ouverture minimum, jusqu'au repère "A". Ce réglage ne peut s'effectuer que sur les modèles Canon nouveau F-1 (en mode d'EA avec priorité à la vitesse), A-1, AE-1 PROGRAM, AE-1, EF, le F-1 équipé avec l'objectif de servomoteur EE, ou sur des modèles pourvus des accessoires requis pour l'exposition automatique. Le montage de l'objectif sur tels que le AT-1 de type ancien ou sur des tubes-allonge M peut se révéler impossible si la bague du diaphragme est réglée sur "A".

## Setting the Lens for AE Photography

The lens aperture ring is set to the "A" mark by pressing the AE lock pin while turning the aperture ring past the minimum aperture setting to "A." Use of the "A" setting is restricted to the Canon New F-1 (Shutter-Priority AE Mode), A-1, AE-1 PROGRAM, AE-1, EF, the F-1 equipped with the Servo EE Finder, or these cameras equipped with accessories designed for AE photography. If the lens' aperture ring is set to "A," mounting may be impossible on certain cameras such as early AT-1 models and M Extension Tubes.

**Hood**  
The built-in hood is retractable. It can be locked in its extended position by turning it counterclockwise as seen from the front of the lens (1). To retract it, turn it clockwise and push it back.

In the case of the FD 400mm f/4.5, an extension hood can also be used. Affixed to the built-in hood, the extension hood will guard the front part of the lens against rain, snow, dust and stray light.

To attach the extension hood, pull its lock knob up and turn it to an angle of 90° (2). Slide the extension hood over the built-in hood and insert the extension hood's teeth into the groove at the front of the built-in hood. To fix the extension hood, turn the lock knob to its former position; the teeth will lock into the groove (3).

To detach the extension hood, turn the lock knob to a 90° angle, pull the lock knob up and slide off the extension hood. When not in use, the hood can be conveniently attached to the front of the lens by reversing its direction and, in that position, fixed as above.

## Filter

These lenses accept 34mm drop-in filters. Each is provided with a REGULAR 1X filter. Because the lens' optical design includes the filter and since stray light entering the filter slot may adversely affect picture results, a filter must always be in place. For normal shooting when no special filter effect is desired, the lens should be equipped with the REGULAR 1X filter.

To remove the filter holder from the filter slot at the rear of the lens, while pressing the lock button on its top, grip its ends and pull it out (4). It may be reinserted in either direction and automatically locks into place.

A special Canon 34mm drop-in holder for interchangeable gelatin filters is an optional accessory.

## Tripod Mount

These lenses come with a detachable tripod mount which also improves balance in hand-held shooting. For changing from the horizontal to the vertical format on a tripod, rotate the tripod mount's tightening screw to align the red dots (5). Then rotate the camera to align the white index on the tripod mount with one of the two white dots on the lens barrel and tighten the screw. To return to the horizontal format, loosen the screw and rotate the camera to align the mount's white index with the distance index. The tripod mount can be removed by rotating the tightening screw to align the red dots, pulling the tightening screw outwards, and then pulling the mount (6).

## Focusing

Focus as usual through the viewfinder by rotating the focusing ring. When the distance scale is longer than 10m (or 15m in the case of the FD 400mm f/4.5), the lens' Vari-pitch cam focusing slows down the focusing motion. In a telephoto lens with a conventional helical focusing

# Canon

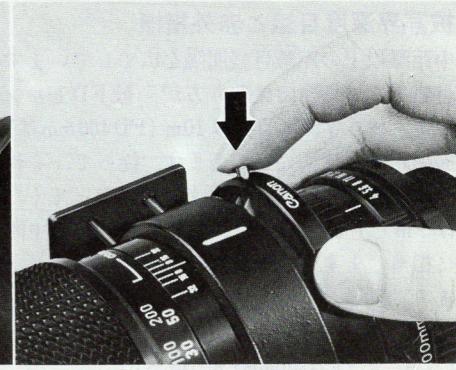
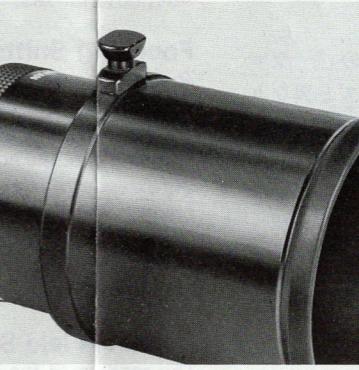
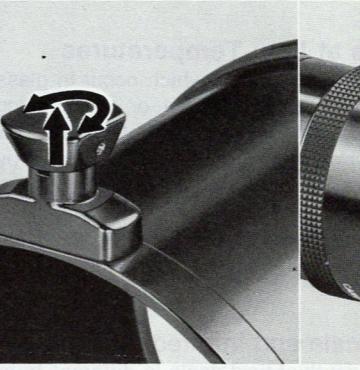
FD 300 mm f/4, 300 mm f/4L et  
400 mm f/4.5

Notice d'emploi

# Canon

FD 1:4/300 mm, FD 1:4/300 mm L und  
FD 1:4,5/400 mm

Bedienungsanleitung



Ces télesobjéctifs, conçus à l'aide des techniques Canon les plus avancées, offrent des caractéristiques de performance extrêmement élevées. Ils utilisent en particulier un système de mise au point spécial, dans lequel seul le groupe de lentilles arrière se déplace, les lentilles avant restant à leur place. Les avantages de ce système: mise au point en douceur, équilibre et compacité de l'objectif, sont des atouts majeurs pour l'opération.

Le FD 300 mm f/4L est pourvu d'une lentille de dispersion ultra-basse (UD) qui permet de réduire l'effet d'aberration chromatique, effet d'autant plus important et difficile à corriger que le télesobjectif est long.

## Mise en place de l'objectif

1. Retirer le bouchon arrière de l'objectif après l'avoir tourné à fond dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
2. Aligner le repère rouge prévu sur la bague de montage de l'objectif sur celui du boîtier.
3. In that position, fixer l'objectif dans le boîtier et le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'au déclic du bouton d'enclenchement.

Veiller à ne pas appuyer sur le bouton de déblocage de l'objectif au cours du montage.

Pour retirer l'objectif, le tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre tout en appuyant sur le bouton de déblocage.

Pour remettre en place le bouchon arrière, aligner la flèche marquée dessus sur le repère rouge prévu à l'arrière de l'objectif, appuyer légèrement sur le bouchon et le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu

## 無限遠補正マーク

低温時やゼラチンフィルター使用時のピント移動を考慮して、無限遠(∞)は距離指標を超えても回るようになっています。従って、ピント合わせは常にファインダーを覗いて行ってください。

## 被写界深度目盛と赤外指標

中距離以上の距離目盛間隔を広くしていますので、深度目盛と赤外指標の読み取り方が一般FDレンズと異なります。被写界深度目盛は10m(FD400mmは15m)以遠の撮影距離を標準にしています。従って、それ以下の場合は被写界深度目盛幅を½として読み取ってください。例えば7mでF16の場合、距離指標と16の中間が実際の16に相当します。赤外指標の場合も同様に½として読み取ります。(写真-7)ただし、赤外カラーフィルムの場合は、フィルムの使用説明書にしたがってください。(写真-7はFD300mm F4の場合)

## キヤノンエクステンダーについて

キヤノンエクステンダーにはFD2x・A、FD2x・BおよびFD1.4x・Aの3種類があります。2Xは焦点距離を2倍に伸ばし、FD1.4Xは同じく1.4倍に伸ばします。またF値は2Xが2絞り、1.4Xが1絞り暗くなります。それぞれ使用レンズは次のようになります。

- FD2x・A —— 300mm以上の望遠レンズおよび300mmを含むズームレンズ (例外使用でFD200mm F4マクロ)
- FD2x・B —— 300mm未満のレンズおよび望遠端が300mm未満のズームレンズ、(例外使用でFD300mm F2.8L)
- FD1.4x・A —— 300mm以上の単レンズ

## アフターサービスについて

1. 保証期間経過後の修理は、原則として有料となります。なお、運賃諸掛りは、お客様にてご負担願います。
2. 本製品の補修用性能部品（製品の機能を維持するため不可欠な部品）については、日本国内において、8年間を目安に保有しております。

従って、本期間中は原則として修理をお受けいたします。なお、故障の原因や内容によっては、期間内においても修理困難な場合と期間後でも修理可能な場合がありますので、その判定についてはお買上げ店または裏表紙記載の当社サービス機関にお問合せください。※修理品をご送付の場合は、見本のフィルムを添付する等、修理箇所を明確にご指示の上、十分な梱包でお送りください。

system, it can be very difficult to get a sharp image of a distant subject since only a slight rotation of the focusing ring in the long-distance range causes a large shift in focus. By lengthening the focusing adjustment over the long-distance range, the Vari-pitch cam system alleviates this problem. However, precise focusing is necessary because of the shallow depth of field of these long telephoto lenses.

## Focusing Shifts at Low Temperatures

To compensate for shifts in focus which occur in glass telephoto lenses at low temperatures or when using gelatin filters, these lenses have an allowance for focusing past the normal infinity position, as indicated by the extended line at the infinity mark. Because the infinity position changes with temperature, it is important to focus through the viewfinder rather than simply rotate the lens all the way to the infinity mark when shooting a far-distant subject.

## Depth-of-Field Scale and Infrared Index Mark

The reading of the depth-of-field scale is different from that of conventional FD lenses. The indicated scales are for a focused distance of 10 meters (or 15 meters in the case of the FD 400mm f/4.5) to infinity. In reading the scales, the graduations will be half when the focused distance is less than 10 meters. If, for example, the focused distance is 7m and the aperture f/16, read the depth-of-field scale halfway between 16 and the index, i.e., at 8 (7). When the focused distance is less than 10 meters, a similar correction must be made with the infrared index mark. If the focused distance is 4m, for example, turn the focusing ring until 4 is halfway between the distance index and the infrared index mark.

Note: The infrared index mark is a focusing correction index to be used when black-and-white infrared film is used with a red filter. In color infrared photography please follow the film manufacturer's instructions.

(Note: The lens shown in photo 7 is an FD 300mm f/4.)

## Canon Extenders FD 2x Type A, Type B and FD 1.4x Type A

Each Canon extender is an accessory which has five signals. When using extender FD 2x or FD 1.4x, the focal length of prime lens increases 2x or 1.4x respectively. With extenders FD 2x and FD 1.4x, the effective aperture of the prime lens changes so that each f/stop on the lens aperture scale actually stands for an aperture which is two f/stops and one f/stop smaller respectively.

- FD 2x Type A is for FD telephoto lenses whose focal lengths are 300mm or longer. It can be used with an FD zoom lens which has 300mm within its focal length range.
- FD 2x Type B is for any FD lens whose focal length is less than 300mm, including any FD zoom lens whose maximum focal length does not reach 300mm.
- FD 1.4x Type A is for any fixed focal length FD lens whose focal length is 300mm or longer.

## Mise au point

La mise au point s'effectue comme sur tous les autres objectifs, à l'aide de la bague prévue à cet effet et en regardant par le viseur. Lorsque l'échelle des distances est supérieure à 10 mètres (15 mètres dans le cas du FD 400 mm f/4.5), le mouvement de mise au point est ralenti par la came à pas variable. Ce système résout en grande partie le problème de netteffet de l'image que pose, sur les télescopeobjectifs à mise au point hélicoïdale, l'effet important du mouvement de la bague sur la variation de focale. Toutefois, étant donné la profondeur de champ assez réduite de ces télescopeobjectifs, il est tout de même nécessaire de faire une mise au point précise.

## Mise au point par temps froid

Afin de parer aux effets de variation de focale qui se produisent par temps froid ou avec un filtre gélatine, une certaine marge de mise au point a été prévue au-delà de l'infini, comme l'indique le trait marqué sur la bague de mise au point. La position de l'infini variant en fonction de la température, il est recommandé, pour photographier un sujet éloigné, de ne pas se contenter de tourner la bague à fond, mais de procéder à l'opération en regardant par le viseur.

## Echelle de profondeur de champ et repère infrarouge

L'échelle de profondeur de champ se lit différemment de celle des autres objectifs FD. Les graduations sont prévues pour une distance focale de 10 mètres (15 mètres dans le cas du FD 400 mm f/4.5) à l'infini. Pour une distance focale inférieure à 10 mètres, la profondeur de champ sera réduite de moitié. Ainsi, pour une distance focale de 7 mètres et une ouverture à f/16, la profondeur de champ se situera à mi-chemin entre 16 et l'indice des distances, c'est-à-dire à 8 (7). Pour les films infrarouges, on procédera à une correction similaire pour les distances focales inférieures à 10 mètres. Pour une distance focale de 4 mètres, par exemple, on tournera la bague de mise au point jusqu'à ce que le chiffre 4 soit à mi-chemin entre l'indice de distance et le repère infrarouge.

Note: Le repère infrarouge ne s'utilise que pour les pellicules infrarouges noir et blanc avec un filtre rouge. En prises de vue avec les pellicules infrarouges en couleur, se référer à la notice d'emploi du fabricant des pellicules.

\* La photo (7) montre l'échelle de profondeur de champ sur l'objectif FD300mm f/4.

## Multiplicateurs de focale Canon FD 2x type A, type B et FD 1.4x type A

Chaque multiplicateur de focale est un accessoire ayant cinq signaux. La focale de l'objectif de base peut être augmentée de 2x ou 1.4x respectivement lorsque l'on utilise le FD 2x ou le FD 1.4x. Lorsqu'un objectif est couplé à un multiplicateur FD 2x ou FD 1.4x, sa luminosité perd l'équivalent de deux ou d'une ouverture de diaphragme respectivement.

- Le multiplicateur de focale FD 2x type A est prévu pour les télescopeobjectifs FD dont la focale est de 300 mm ou davantage. Il peut s'utiliser avec un objectif zoom FD ayant 300 mm dans les limites de sa gamme de focale.
- Le multiplicateur de focale FD 2x type B est prévu pour tout objectif FD dont la focale est moins de 300 mm, y compris tout objectif zoom FD dont la focale maximum n'atteint pas 300 mm.
- Le multiplicateur de focale FD 1.4x type A est prévu pour tout objectif FD à focale fixe de 300 mm ou supérieure.

Not: La marca de referencia infrarroja es la referencia para la corrección del enfoque que se tiene que utilizar cuando se emplea película infrarroja de blanco y negro con un filtro rojo. En fotografía infrarroja de color, siga las instrucciones del fabricante de la película.

(Nota: El objetivo indicado en la foto 7 es un FD f/4 de 300mm.)

kleinste Drehung des Entfernungsring groÙe Fokusverschiebungen zur Folge hat, streckt die nichtlineare Steigung dieser Objektive die Einstellbewegung im Bereich über 10 m (15 m beim FD 1:4,5/400 mm) und macht die Fokussierung wesentlich genauer.

## Besonderheiten bei der Entfernungseinstellung

Bei langbrennweiten Objektiven — besonders bei Fernobjektiven — kann es infolge von Temperaturschwankungen zu Fokusverschiebungen kommen, so daß die Entfernungssgravur auf den Objektiven ungültig wird. Um diese Fokusverschiebungen aufzufangen, besitzt die Einstellbewegung dieser Objektive Spielraum über die normale Unendlich-Stellung hinaus. Daher sollte besonders bei weit entfernten Motiven das Fokussieren grundsätzlich durch den Sucher erfolgen.

## Schärfentiefenskala und Infrarotindex

Diese Objektive weisen einige Besonderheiten beim Ablesen der Schärfentiefenskala und des Infrarotindex auf. Die auf das Objektiv gravirten Werte der Schärfentiefenskala und der Infrarotindex beziehen sich auf Entfernen von 10 m und darüber. In diesem Aufnahmehbereich werden Schärfentiefenskala und Infrarotindex wie üblich abgelesen. Im Aufnahmehbereich unter 10 m jedoch halbiert sich die Entfernung zwischen dem gravirten Wert der Schärfentiefenskala bzw. Infrarotindex und dem Entfernungswert. So werden z.B. bei einer eingestellten Entfernung von 7 m und Blende 16 nicht wie üblich die Werte bei 16 auf der Schärfentiefenskala abgelesen, sondern die Werte in der Mitte zwischen 16 und dem Entfernungswert, in diesem Fall also bei etwa 8 (Abb. 7). Eine ähnliche Korrektur muß bei der Verwendung des Infrarotindex vorgenommen werden. Im Aufnahmehbereich unterhalb 10 m wird die Entfernung auf einen Punkt in der Mitte zwischen Infrarotindex und Entfernungswert eingestellt.

Hinweis: Beim eingelegtem Infrarot-Farbfilter braucht der Infrarotindex nicht verwendet zu werden.

(Bei dem Objektiv in Abb. 7 handelt es sich um das FD 1:4/300 mm.)

## Canon Extender FD 2x-A, FD 2x-B und FD 1.4x-A

Diese Canon-Extender weisen alle Übertragungselemente eines FD-Objektivs auf, so daß die Tauglichkeit des Grundobjektivs für Offenblendmessung und Blendeneinstellung nicht beeinträchtigt wird.

- FD 2x-A ist für FD-Objektive geeignet, deren Brennweitenbereich über 300 mm liegt, sowie für Vario-Objektive, deren Brennweitenbereich 300 mm einschließt.
- FD 2x-B ist für FD-Objektive ausgelegt, deren Brennweitenbereich unter 300 mm liegt, sowie für solche Vario-Objektive, deren maximale Brennweite ebenfalls unter 300 mm liegt.
- FD 1.4x-A ist für festbrennweite Objektive geeignet, deren Brennweite 300 mm oder mehr beträgt.

	FD 300mm f/4	FD 300mm f/4 L	FD 400mm f/4.5
Frame size	24×36 mm	24×36 mm	24×36 mm
Construction	6 elements in 6 groups	7 elements in 7 groups	6 elements in 5 groups
Coating		Super Spectra Coating	
Angle of View:			
Horizontal	6°50'	6°50'	5°10'
Vertical	4°35'	4°35'	3°30'
Diagonal	8°15'	8°15'	6°10'
Focusing Mechanism	Rear-group focusing system with Vari-pitch cam.		
Distance Scale	ft. 10—200 m 3—50	ft. 10—200 m 3—50	ft. 13—200 m 4—50
			Focusing allowance at infinity accommodates focusing shifts in low temperatures.
Mount	Canon FD mount with lock and lens release button. Five coupling signals.		
Diaphragm	Fully automatic. With aperture scale, "A" mark and AE lock.		
Aperture Scale	4—32 and "A" mark	4.5—32 and "A" mark	
Depth-of-Field Scale	f/8, f/16 and f/32	f/16 and f/32	
Infrared Index Mark		Each lens has an infrared index mark.	
Filter		34mm drop-in filter with lock.	
Hood	Built-in.	Built-in. Extension hood EH-98 can be attached.	
Tripod Mount		Detachable	
Dimensions	ø 85mm (max.) × 204mm (L)	ø 85mm (max.) × 207mm (L)	ø 102mm (max.) × 287.5mm (L)
Weight	945g	1,070g	1,280g
			Subject to change without notice.

	FD 1:4/300 mm	FD 1:4/300 mm L	FD 1:4,5/400 mm
Bildformat	24×36 mm	24×36 mm	24×36 mm
Optischer Aufbau	6 Linsen in 7 Gliedern.	7 Linsen in 7 Gliedern.	6 Linsen in 5 Gliedern.
Vergütung	Canon-Mehrschichtenvergütung Super Spectra Coating.		
Bildwinkel:			
Horizontal	6°50'	6°50'	5°10'
Vertikal	4°35'	4°35'	3°30'
Diagonal	8°15'	8°15'	6°10'
Schärfentstellung	Canon-Innenfokussierung mittels Einstellkurve mit nichtlinearer Steigung.		
Entfernungsskala	ft. 10—200 m 3—50	ft. 10—200 m 3—50	ft. 13—200 m 4—50
			Einstellspielraum über Unendlich-Stellung hinaus.
Fassung	Canon FD-Bajonet mit Objektiv-Spernkopf und fünf Übertragungselementen.		
Blende	Vollautomatisch, Blendskala mit "A"-Stellung und Automatiksperrre.		
Blendskala	4—32 und "A"	4.5—32 und "A"	
Schärfentiefenskala	8, 16 und 32	16 und 32	
Infrarotindex		Alle Objektive besitzen Infrarotindex.	
Filter	34-mm-Steckfilter mit Spernkopf		
Gegenlichtblende	eingebaut.	eingebaut; zusätzliche Aufsatzblende EH-98 montierbar.	
Stativring		abnehmbar.	
Abmessungen	85 mm ø × 204 mm lang.	85 mm ø × 207 mm lang.	102 mm ø × 287.5 mm lang.
Gewicht	945g	1,070g	1,280g
			Änderungen vorbehalten.

	FD f/4 de 300mm	FD f/4 de 300mm L	FD f/4,5 de 400mm
Tamaño del fotograma		24×36 mm	
Construcción	6 elementos en 6 grupos	7 elementos en 7 grupos	6 elementos en 5 grupos
Revestimiento		Revestimiento Super Spectra	
Ángulo de visión:			
Horizontal	6°50'	6°50'	5°10'
Vertical	4°35'	4°35'	3°30'
Diagonal	8°15'	8°15'	6°10'
Mecanismo de enfoque	Sistema de enfoque en el grupo posterior con leva de paso variable	</td	